

华泰集团实现利税近亿元

本报讯 山东华泰纸业集团股份有限公司不断加大技改力度,狠抓产品质量,获得很好的经济效益。今年,在全国纸张市场疲软、价格大幅度下降的情况下,截至10月份,实现利税近亿元,比去年同期增长32.9%。

为了加快企业发展,今年,该公司投资1.3亿元,新上了具有国内先进水平的2640长网抄纸流水线,连蒸连漂制浆机及配套热电、碱回收项目;并投资近百万美元,从芬兰、美国、德国、法国引进了一系列先进技术,对2640抄纸机、连蒸设备实现了微机连锁控制,使这一项目的装备水平和技术性能均达到了国内造纸先进水平,产品档次和产品质量有了很大提高,增强了公司产品

的市场竞争能力。

该公司始终坚持把产品质量放在第一位,不断完善产品质量责任制,将干部职工的工资利益与产品质量的优劣结合起来,使产品质量稳步提高。今年,这个公司生产的880卷筒、平板纸,经过印刷厂高速印刷机试印,其适应性和各项物理指标均达到省内先进水平。(吴国民)

出门见法 抬头念法 遇事讲法

东营区建起二百二十一条普法街

本报讯 时值深秋,利津县明集乡马镇广水库工地机声隆隆,群众开挖水库的热情十分高涨。马镇广三村的隆军民高兴地告诉我们:俺这村里有名的贫困户能走上富裕路,多亏乡里帮俺挖水库蓄水稻子,俺今年仅水稻一项就可收入5000多元。

明集乡像隆军民这样的贫困户越来越多了。今年,该乡的6个贫困村将全部摘掉贫困帽子,2000多贫困人口将有80%以上脱贫致富。

明集乡扶贫出新招

修一座水库 富一村百姓

今年,该乡最后的6个贫困村将全部摘掉贫困帽子,2000多贫困人口将有80%以上致富

曾被市委、市政府授予“农业开发冠军”称号的明集乡,年年都把农田水利基本建设作为改善农业生产条件、帮助群众脱贫致富的头等大事来抓,并且年年都见成效。近年来,因为明集乡唯一的水源黄河已成为“季节河”“春天干旱少雨,黄河又在这个季节

扶贫要扶到根上

如何使贫困户尽快摆脱贫困、走上致富路?利津县明集乡“水利扶贫”的成功经验告诉我们:扶贫只有扶到根上,致富的源头活水才能滚滚而来。

近几年来,随着农村改革的不断深化,我市人民生活水平迅速提高,贫困人口的数量越来越少,但解决贫困人口致富的难度却越来越大,这是因为目前剩下的贫困村、户大多是“硬骨头”,扶贫进入了攻坚阶段,以往那种缺粮给粮、无衣送衣的单纯救济,显然已经不能帮贫困户、户彻底摆脱贫困。明集乡的做法之所以大见成效并受到群众的欢迎,就在于乡党委、政府一班人从本地实际出发,抓住了扶贫的“牛鼻子”,变过去“救济式”扶贫为“水利开发式”扶贫,他们结合土地盐碱化程度高的实际,做活“水”字文章,宜种则种,宜养则养,宜牧则牧,真正将扶贫扶到根上,而不是“今天这思路、明天那项目”的盲目扶贫。

明集乡“水利扶贫”的做法给人以启迪,很值得借鉴。

眼上断流,眼巴巴地看着系列配套的大、小灌渠无水可引,干涸的农田只有望水兴叹。面对这一严峻现实,明集乡党委、政府大力组织实施“水利扶贫”工程,因地制宜兴修水库,旺蓄淡吐,丰存枯用,让滚滚活水浸入田园。乡里决定先把备受水困、人均年纯收入不足千元的马镇广村这块“硬骨头”啃下来。他们多方筹资155万元,修建了蓄水能力达45万方的马镇广水库,扩建了一座较大规模的扬水站。今年尝到了“水利扶贫”甜头的马镇广村又自发修建了4个蓄水能力达50多万方的平原水库,全村蓄水总量已达100万方以上。目前,全乡像马镇广这样的贫困村都已实施“一村一库”工程。今年明集乡还把渔农开发作为“水利扶贫”的重头戏,投资250万元开发8000亩蓄集水养鱼、改碱种稻为一体的渔农综合项目。该乡还投资80多万元,实现了沟渠路林桥涵闸等水利基础设施全部配套。近三年全乡用于“水利扶贫”的资金已达600万元以上,新增蓄水能力300多万方,从根本上改善了该乡农业生产条件。

明集乡大小大小星罗棋布的水库,为群众脱贫致富奠定了坚实的基础。马镇广村依托水库优势,开发2000亩盐碱地,使全村人均半亩水稻、半亩台田,仅此人均年增收1000元以上。明

今年新学期开学以来,垦利县102名民营企业的子女陆陆续续地迈进了县实验小学的大门,圆了孩子们的上学梦。这是该县支持发展民营经济的一项重要举措。从浙江来垦利做眼镜生意的光明眼镜店老板李欠笋说:“我八年前来到这里搞经营,两个孩子的上学成了大难题。做梦也没敢想,孩子也能进这样的好学校读书!”

本版编辑 赵玉武 (本报记者 刘文忠 摄)

本报讯 在东营区农村的屋山、墙头上,过去张贴的那些“祖传秘方”及其他宣传口号,如今被一首首整洁醒目、言简意赅、琅琅上口的法制诗取代了。红砖绿柳下,普法一条街成为该区221个村精神文明建设的一道亮丽风景线。

这两年,东营区一直在探索最佳的切入点,寻找一种让农民易于、乐于接受法律知识的方法。今年,他们从营造浓厚的普法氛围着手,把与农村生产和生活息息相关的法律、法规主要条款,编成通俗易懂、简单易记的“顺口溜”、“三字经”,再制成一米见方的宣传版面,采用蓝边白底红字,统一喷印上墙,使全区221个行政村村村都建起“普法一条街”。4万平方的宣传版面、2.6万块(条)法制诗,内容涉及到近30部法律、法规,群众出门见法,抬头念法,起到了耳濡目染、潜移默化作用。如“知道犯罪莫包庇,劝其投案是明举。如若窝藏作伪证,法律对你不客气。”“贪利见小偷摸拿,形成习惯危害大,勤劳俭朴爱集体,拾金不昧人人夸。”等,对于宣传法律来说,都不失为一些通俗易懂的好教材。

普法一条街的推行,克服了以往宣传手段的间断性和局限性,使人民群众的受教育面越来越广泛,发挥出的威力愈来愈大。农民的法制意识增强了,自觉学法、用法、守法蔚成风气,遇事指诗讲法已是常见之举,年轻的父母以此为儿歌教孩子们吟诵,年长的老人时常让年轻人读来细品。今年以来,全区治安案件发案率明显下降,6个重点治理村治安状况都有好转。

(本报记者 段东升 惠美荣)

广饶讯 广饶县把发展民营经济纳入经济发展的总体规划,狠抓载体,强化措施,有力地推动了民营经济的快速发展。

这个县首先加强市场培育,为民营经济发展创造良好环境。今年投资714.8万元,重点规划建设了五大市场,其中,投资344.8万元对城南综合批发市场进行了扩建,并成立市场管理委员会,实行封闭式管理,提供全方位服务。目前,进入市场经营的客户已达140多户。其次,搞

抓载体 强措施 促发展

广饶县 民营经济已成为新的经济增长点

好园区规划,带动民营经济发展。该县在外向型工业园和乡镇驻地规划、建设了11处民营经济开发区,充分利用其辐射带动作用,促进民营经济迅速膨胀。石村镇立足实际,着眼市场,大力发展狐狸养殖产业,已落实4个狐狸养殖小区,8个养殖大户,带动了500个养殖户的发展。花园乡利用传统优势,建立制糖经济园区,带动了食品、塑料彩印、纸箱包装和运输



严格制度 保质保量

东营区确保为部队输送合格兵

本报讯 东营区征兵办公室在1998年度征兵工作中,广泛宣传发动,严格规章制度,各项工作正在有条不紊的进程中。

东营区始终把向部队输送合格兵员做为项严肃的政治任务来对待,实现了连续13年无责任退兵,走在全省前列。去年,区征兵办公室被评为全省征兵先进单位,受到省政府及省军区的表彰。在今年的征兵工作中,他们早准备、早动员、早发动,把10月份做为征兵宣传月,宣传征兵的各

垦利讯 垦利县委、县政府把社会稳定作为一项重要工作来抓,关心群众生活,及时解决社会上的热点、难点问题,化解矛盾。

他们对全县400名下岗待业职工生活情况进行了调查摸底,积极安排下岗职工再就业,40%的下岗职工从事了民营经济,40名下岗职工走上了新的岗位。对确有困难的200名下岗职工,县财政及工会、劳动、工委、商贸委等部门拨款20万元,对他们进行了救助。县里筹集20万元资金、20吨粮食,对农村生活困难户实施了救助。县财政拨款56万元,解决离退休干部、荣军的医药费问题;对享受劳模待遇的离退休人员每月增发100至200元津贴。对因公致残、死亡职工家庭生活情况和困难家庭子女上大学交不起学费问题进行了专门调查,对确有困难的给予了救助。今年,垦利一中学生刘国恩被北京航空航天大学录取,因交不起学费,全家一愁莫展。董集乡干部职工捐款4000元,团县委希望工程办公室也破例从希望工程基金中拿出4800元救助金进行救助。

(曹景华 王学义 武同升)

一位养鸡能手的故事

李学英

秀梅深深懂得“先富带后富,共奔富裕路”的道理,去年4月份以来,在县、镇妇联开展的“帮贫扶困手拉手”活动中,她主动与本村的岳学花结成对子,帮助建鸡舍、购鸡苗、管理和销售。去年7月份岳学花上了第一批鸡苗,出栏时净落3000元。同时,秀梅还帮助本村的盖中梅等6名妇女在自己鸡场周围建起了鸡舍。目前,6名妇女养鸡规模均达到存栏量2000只左右,有的已出栏三、四批,收到较好的经济效益。在她的带动下,现在该村已初步形成了具有一定规模的肉食鸡养殖小区,袁秀梅成为名副其实的民营经济带头人。

年产量30万元、纯利润6万元的中大型养鸡场。

“一花独放不是春,百花齐放春满园”,袁

好事 实事 难事 愁事

把老百姓的事时刻挂心上

垦利县委、县政府把社会稳定作为一项重要工作来抓,关心群众生活,及时解决社会上的热点、难点问题,化解矛盾。

他们对全县400名下岗待业职工生活情况进行了调查摸底,积极安排下岗职工再就业,40%的下岗职工从事了民营经济,40名下岗职工走上了新的岗位。对确有困难的200名下岗职工,县财政及工会、劳动、工委、商贸委等部门拨款20万元,对他们进行了救助。县里筹集20万元资金、20吨粮食,对农村生活困难户实施了救助。县财政拨款56万元,解决离退休干部、荣军的医药费问题;对享受劳模待遇的离退休人员每月增发100至200元津贴。对因公致残、死亡职工家庭生活情况和困难家庭子女上大学交不起学费问题进行了专门调查,对确有困难的给予了救助。今年,垦利一中学生刘国恩被北京航空航天大学录取,因交不起学费,全家一愁莫展。董集乡干部职工捐款4000元,团县委希望工程办公室也破例从希望工程基金中拿出4800元救助金进行救助。

(曹景华 王学义 武同升)

热线专递

送到病床

东城办事处一位居民刘向刚,患腿疾多年,行动不便,生活困难。东城办事处主任王秀梅得知后,立即组织工作人员,为他送去轮椅、拐杖,并安排专人照顾。刘向刚感动地说:“党的温暖真到家了。”

市委政法委强化机关规范化管理

本报讯 近年来,市委政法委紧紧围绕“改革、发展、稳定”这一全党工作大局,以创建“廉洁、高效、文明机关,建一流班子、带一流队伍、创一流业绩、树一流形象、争做模范公仆”为目标,注重加强了机关规范化建设,以雷厉风行、踏实、求实、务实的工作成绩,树立起了政法机关的良好形象。

他们一是突出领导班子的规范化建设,为机关规范化建设做出样子,当好示范。他们充分发挥领导班子的模范带头作用,领导班子成员严格执行民主集中制,并实行严格的分工负责制,坚持每周书记碰头会制度,使班子成员之间互通情况、通力协作,形成合力;严格遵守各项规章制度,为机关干部作出表率,增强了班子的凝聚力、向心力和战斗力。二是强化机关规范化管理,建立良好的工作运行机制。组织编写了《中共东营市委政法委工作规范汇编》,修订和完善了机关的10项工作职责,39个岗位规范;健全监督制约机制,设立了警示牌,实行了岗位、职务、职责公开,制定“十个一”廉政守则和错案追究制度,建立民主评议制度,开展群众评议党员、党员评议书记、社会各界评议政法工作活动,强化了内外监督,规范了干警言行,增强了工作的透明度。

(常威珍)

评选好公仆

十月二十八日上午,东营区西城宾馆大会议室里,正在举行全区评选好公仆活动。大会由区委副书记、区长王超主持。王超在讲话中,对全区评选好公仆活动的重要意义进行了阐述,并对参选人员提出了要求。大会还宣读了评选好公仆活动的实施方案。与会领导表示,将通过此次评选活动,树立先进典型,激励广大干部廉洁奉公、勤政为民,为全区经济社会的发展做出更大贡献。

直言快语

“收不收,随大流”,这本是农民收庄稼时的一句俗语。眼下却被一些搞不正之风的人当成了“挡箭牌”。这种人在看到别人搞不正之风时,不是自觉地去抵制,而是亦步亦趋地紧跟在后:你吃我也吃,你喝我也喝,你拿我也拿,你送我也送。若无人追究,赚个拍掌吃馍馍——陪着沾光;一旦有人过问,便将头一缩:“反正不是我领的头。”实在绕不过去,顶多跟在后面检讨一番:“我不过是随大流……”

“随大流”者,既得实惠,又不担风险,似乎很聪明。然而,事物的发展总是由量变到

小议“随大流”

崔静

质变,你吃点“随大流”,拿点“随大流”,今天“随大流”,明天“随大流”,随来随去,久而久之,就会把共产党员的本色“流”尽了,甚至“流”进犯罪的泥坑。这样的教训难道还少吗?

社会上存在的不正之风,其始,不一定是大流。由于有这种爱“随大流”的人随来随去,故而逐渐成了一种“流”。这是应该引起重视和警惕的。每一个党员,特别是党的干部,要时刻保持清醒的头脑,坚持党的原则,严格按照有关规定办事,决不能“随大流”。当发现不正之风的苗头时,不仅自己去抵制,还要动员和带领党员群众共同去抵制。这样,不正之风就难以成“大流”了。



(本报记者 刘西光)

不走天气的闷热，设计附

战场，开始新一轮拼搏。

(曹景华)

河口区蓄水改土再添重笔

多。(胡友文)

邢发

、财 从立 在由 强固 (一) 纪案 括区

胶州路工商所清理农资市场
广饶地税分局加强代扣代缴
垦利县整顿学校乱收费
小张计生办开展“读书用报”活动

山东美能达公司东营分公司隆重成立

为答谢广大用户对我公司的支持,凡从我公司购买美能达复印机的新老用户,请持机器系列号,到东营分公司领取香港制作的精美礼品壹份。

公司地址: 东营市青岛路供应处对面
联系人: 崔华
手机: 01386402462 传呼: 126、127—5957819

“用户的难题，就是我们的课题”，为此青岛海尔空调器有限公司专门挑选了一批精英技术骨干，联合进行空调低温启动的攻关开发。

经过大量调查、设计和实验，三个月后，海尔新一代抗低温变频空调诞生了。它在原来技术的基础上，又采用了辅助电加热和变频技术，在启动时压缩机能以低频运转，然后渐渐达到设定温度，实验证明，海尔空调最低可在-15℃时正常最

专家预测，在接下来的寒冷岁月里，超低温启动的尔变频空调将依靠其技术优势，适应低温环境的需要，在我国的北方市场上占据主导地位，并引发我国冬季空调市场的新一轮销售热潮。

✿ 本版编辑 葛艳 ✿

本报讯 投产不到两年半、员工40人的胜大集团胜明公司，他们生产中空玻璃可谓“出尽了风头露了脸”。统计，从1995年第一批产品投放市场，他们已生产销售各种中空玻璃2.6万平方米，产品销往8个省（市）。两年内人均利税6万元。

胜明公司是胜大集团与美国木公司共同投资兴建的合资企业，引进了具有90年代国际先进水平中空玻璃生产设备及其胶条粘接技术。

多栽油城好茂盛

工不足 经权威部门检测认定,可降低噪音27—51分贝,对具有采暖和供冷设施的建筑物,据可节约能源40%。

至今, 高标准、高档次是昆明公司的产品定位。这个公司的经理李兴达说,这是个靠脸的产品,不管是普通的中空玻璃,还是高层建筑上用的幕墙玻璃,以及火车车窗上的抗震玻璃,都是用在露脸的地方,而人们都有一种“有粉往脸上擦”的消费心理,于是,一开始我们就把产品定位在高档、豪华上。(李方 张富云)

胜利高原公司的皮带链条抽油机已有5台销往古巴、阿根廷。这个公司是生产长冲程宽皮带抽油机的专业厂家。生产的600—900型长冲程皮带链条抽油机具有长冲程、低冲次、负载大、操作成本低、并下设备磨损小等优点，与其它电潜泵等产品相比具有节省10%至40%能源的特点。今年4月，首台销往古巴国际石油天然气公司的皮带链条抽油机经过用户3个月现场试运行，各项技术参数、机械性能指标达到了美国石油学会API3881—1987种特种石油矿场设备质量标准。（张国栋 王国华）

打入国际市场



LG彩电让您拥有更全面的選擇!

CF—29C80NM

- 超平面直角黑角显像管
- 超重低音音响系统
- 双高频头中西
- 全制式系统并CATV专用频道(HYPER调谐器)
- 多重立体声系统(AV/A2/香港式丽音)
- 图像质量改进电路●A/V状态记忆
- 舒适的A/V终端
- 自动电压调节100—270V/50/60HZ
- 童锁功能

CF—29C76

- 黑色显像管设计
- AV/A2多重立体声
- 全制式系统并CATV专用频道(HYPER调谐器)
- A/V状态记忆
- 舒适的A/V终端
- 自动电压调节100—270V/50/60HZ
- 图像质量改进电路
- 多重音响系统
- 童锁功能

CF—25C76

- AV/A2多重立体声
- 全制式系统
- CATV专用频道(HYPER调谐器)
- A/V状态记忆
- 舒适的A/V终端
- 自动电压调节100—270V/50/60HZ
- 图像质量改进电路
- 多重音响系统
- 童锁功能

CF—21D10BK

- 全制式
- CATV专用频道(HYPER调谐器)
- 多重音响系统
- 双立体声系统, 10W+10W
- 时钟, 开/关睡眠定时器
- 自动关机
- 中英文菜单
- 麦克风插孔, 视频、音频输入, 输出端子
- 自动电压调节100—270V(50/60HZ)
- 卡拉OK系统

冠军彩电

CF—29H20M

- 画面自动调节监控眼(自然色逼真) ●极超薄型屏幕显像管 ●屏幕倾斜自动调整系统
- 多窗口画中画(九/四可变画面) ●伴音补偿环绕立体声 ●声音频率屏幕显示
- 超重低音 ●伴音均衡调谐系统 ●图形化菜单显示(中英文) ●100个节目记忆功能
- 有线电视增补频道 ●丽音(PAL—1, B/G)限于29H20NM

LG电子(中国)有限公司北京分公司: 北京市北三环东路中旅大厦16层 电话: (010) 6461—2658

总经销商: 东营市利津县物资配套公司

地址: 利津县利二路 电话: 5621417 5622168

经
销
商
场

东营市万和电子有限公司

利津县物资配套公司一楼展厅





LG电子

与世界同步 活得更好

地址: 济南路与五台山路交汇处家电城二楼东侧 电话: 8230817

地址: 利津县利二路物资楼 电话: 5621470



黄河口酒百奇香，一花怒放深巷；
献给朋友知其美，异口同赞酒中王。

利津县酿酒厂荣誉出品

地址：山东·利津·集贤
电话：(0546)5758199 5758170
传真：5758106 邮编：257450

江泽民主席圆满结束对美国的国事访问

新华社洛杉矶11月3日电 (记者 吴月辉 陈如为)中华人民共和国主席江泽民圆满结束对美国的国事访问，3日上午乘专机离开洛杉矶回国。

江泽民主席在洛杉矶国际机场发表了告别讲话。他说：“在我圆满结束访美之际，我谨代表我的夫人及同事，并以我个人的名义，对克林顿总统和夫人以及美国政府和人民给予我们的热情、隆重接待，表示诚挚的谢意。”

江泽民主席说：“在贵国访问期间，我同克林顿总统举行了富有成果的会谈，并广泛接触了各界人士。克林顿总统和我一致认为，中美两国应该在中美三个联合公报的基础上，为促进世界的和平与发展，加强合作，努力建立面向二十一世纪的建设性的战略伙伴关系。双方还就共同关心的国际及地区问题深入交换了意见，达成了广泛的共识。访问达到了增进了解、扩大共识、发展合作、共创未来的目的。”

江泽民说：“半个多世纪以来的历史表明，中国和美国是对世界负有重大责任的两个伟大国家。两国尽管国情不同，存在一些分歧，但在维护国际和平与稳定、促进全球经济发展与繁荣以及保护人类生存环境等方面，具有广泛而重大的共同利益。中美建立长期、稳定、健康的关系，

是两国的根本利益所在，也是两国人民和世界人民的共同愿望。”

江泽民主席说：“几天来，我亲身感受到美国人民对中国人民的深厚情谊。两国人民源远流长的友谊，为中美关系向前发展提供了强大的动力。我们应该对两国关系的未来充满信心。”

洛杉矶市市长理查德·赖尔登为江泽民主席举行了隆重的欢送仪式。洛杉矶市和洛杉矶县的官员也到机场为江泽民主席送行。

与江泽民主席同机回国的陪同人员有：江泽民主席的夫人王治坪、国务院副总理兼外交部长钱其琛和夫人周寒琼、特别助理曾庆红、国务院外事办公室主任刘华秋、国家计委副主任曾培炎、特别助理滕文生、外经贸部副部长孙振宇、外交部部长助理杨洁篪和特别助理由喜贵。到机场送行的还有中国驻美国大使李道豫和中国驻洛杉矶总领事冯树森，以及洛杉矶华侨代表100多人。

江泽民主席于10月26日开始对美国进行国事访问。在为期9天的访问中，江泽民主席先后访问了檀香山、威廉斯堡、华盛顿、费城、纽约、波士顿和洛杉矶等城市。

钱其琛高度评价江泽民主席访美的意义和成果

新华社洛杉矶11月2日电 (记者 杨国钧)中华人民共和国国务院副总理兼外交部长钱其琛2日在这里接受中外记者的联合采访时，高度评价了江泽民主席对美国进行的国事访问的重要意义和所取得的重大成果。

钱其琛说，江泽民主席这次对美国进行的国事访问非常成功，取得了重要具体成果，将对推动中美关系的发展起积极作用。第一是两国领导人两国关系的前景和要实现的目标，即努力建立建设性的战略伙伴关系，达成了共识，这是最重要的成果；第二是两国制定了如何保持和加强中美间高层接触以及各

领域、各层次交往的机制和框架；第三是江泽民主席在访问期间发表了许多演讲，与美国国会参、众两院议员、宗教界人士、学生和文化、科技、教育、新闻、工商业、金融界以及旅美侨胞等各方面人士进行了广泛接触和交谈，从而增进了相互了解和友谊。

在回答记者关于中美建立建设性的战略伙伴关系问题时，钱其琛说，现在大家经常谈战略伙伴关系，这并不是一个结盟关系。他说，冷战结束之后，世界正向着多极化方向发展，在这种情况下，各大国都希望建立相应的合作关系。中国和俄罗斯作为两大邻国，业已建立了战略协作伙伴关系，这种关系是不针对第三国的。中国与法国也建立了伙伴关系，双方都认为世界是多极化的。中国是最大的发展中国家，美国是最大的发达国家。现在中美要努力建立建设性的战略伙伴关系，符合两国人民的根本利益，有利于亚太地区乃至世界的和平与稳定，是为了发展经济、贸易等方面的互利合作。

钱其琛说，我们希望所有大国都能在世界走向多极化形势下，建立一种不相互敌对，不相互对抗的新型关系，这有利于世界的和平、稳定和发展，这也可能是冷战结束后大国之间关系的一种新的方式。在回答记者关于中美最高级会晤是否谈到香港问题时，钱其琛说，中美两国领导人在会晤时没有专门谈香港问题，双方都认为，香港回归中国之后，香港经济、社会等方面的发展是好的，是令人满意的。至于香港最近出现的股市波动，钱其琛认为，股市波动是经常出现的事，东南亚一些国家以及最近纽约的股市也如此。香港的经济基础是好的、稳定的、健康的，整个中国的经济发展也是很好的。

’97中国国际涂料展在上海举行

’97中国国际涂料展3日在上海国际展览中心拉开帷幕。来自20多个国家和地区的330多家厂商前来参展。展览会除展出填充剂、粘合剂、聚合物及蜡类产品外，还将展示研磨、包装机械等最新技术产品。展览会期间，化工部还将举行国际涂料技术报告会和第十四届涂料年会。

(周解群 卞国荣)

鞍山个人所得税微机申报收入创佳绩

辽宁省鞍山市地税局推进个人所得税微机申报纳税和代扣代缴制度，强化对高收入行业和群体的税源监控和稽查，截至10月底，已组织个人所得税收入6058万元，比去年同期增长百分之四十五点五，为去年全年收入的百分之一百零二点二。

(陈光明 张毓书)

中国南极考察队获“依视路”捐赠

中国南极考察队日前获中法合资上海依视路光学有限公司捐赠价值120多万元的抗紫外线光学眼镜。

南极地处地球极端，强烈的极地日辐射对人眼有极大伤害。上海依视路光学有限公司决定，到2000年止，每年为每个考察队员和其他远航到极地人员，赠配一副定制的这种眼镜。

(李正华)

美国莫仕公司在外高桥保税区建生产基地

全球电子业最大的连接器系统和模具生产企业——美国莫仕公司，决定首期投资2500万美元，在浦东外高桥保税区建立独资生产基地，主要生产电子连接器及组装成品。

(张持坚、谢金虎) (均据新华社北京11月4日电)

※本版责任编辑 许华同※

经济简讯

新华社北京11月3日电 国务院总理李鹏和夫人朱琳今天下午在中南海会见了日本驻华大使佐藤嘉恭和夫人佐藤道子。

李鹏说：“不久前，桥本首相对中国进行了成功的访问。本月11日我将对贵国进行回访。时隔8年，对日本再次访问，我和我的夫人感到很高兴。我希望这次访问将有助于进一步增进中日两国相互了解，推动友好合作关系的发展。”

佐藤大使表示相信，李鹏总理访日将富有成果，并预祝他访问取得圆满成功。

外交部副部长唐家璇、国务院外办副主任吕晓敏参加了会见。

李鹏会见日本驻华大使

新华社北京11月3日电 (记者 张荣典)国务院总理李鹏今天下午在中南海会见以日本经济团体联合会会长丰田章一郎为最高顾问、日中经济协会会长渡里杉一郎为团长的“1997年度日中经济协会访华团”时，阐述了即将访问日本的目的和对中日关系的看法。

李鹏说，应日本政府邀请，他将于11月11日至16日对日本进行正式友好访问。此行主要目的是在不久前桥本首相成功访华的基础上，同日本朝野各界深入探讨如何进一步发展中日友好关系和扩大两国在各个领域的合作，与日方确认共同努力建立面向未来长期稳定的中日睦邻友好关系，实现中日世代友好的目标。李鹏指出，今年是中日邦交正常化25周年，明年是中日和平友好条约缔结20周年。再过两年多，我们就要迎来二十一世纪。中日关系现在处于承前启后、继往开来的重要历史时期。在当前国际形势发生深刻变化、多极化趋势加速发展的情况下，中日两个邻国作为亚洲及世界的重要国家，发展睦邻友好、深化互利合作，不仅符合两国的根本利益，也有利于促进世界的和平与发展。为此，中日双方应着眼长远，从地区和全球高度看待两国关系；加强对话与交流，排除干扰，妥善处理两国间的问题和分歧；不断扩大共识，寻求共同利益；不断提高经济、科技合作水平，实现共同发展；继承和发扬两国友好传统，着力培养大批中日友好事业的接班人。

李鹏说，访问日本期间，他将拜会明仁天皇，同桥本首相会谈。他还将有机会同日本各界，尤其是经济界人士广泛接触，实地了解日本近年来在经济、科技方面取得的新成就。

李鹏总理谈访日目的和中日关系

李鹏说，经济、科技合作是中日关系的重要组成部分。两国在这方面的合作业已奠定了良好基础，积累了丰富经验。当前，中日两国都在探索面向二十一世纪的经济发展战略，发展双边经济、科技关系存在着良好的机遇。他表示，希望双方共同努力，开拓互利合作的新途径、新领域，促使中日经济、科技合作有量的积累，向质的提高方向转变。

李鹏强调，发展长期稳定的中日睦邻友好合作关系是中国的一贯政策。他说：“我相信，只要严格遵循中日联合声明和中日和平友好条约所确定的原则，中日关系就一定能够健康、稳定地发展下去。”李鹏说，中国政府将一如既往地，为实现两国世代友好而作出自己的不懈努力。他说：“我希望包括日中经济协会在内的日本各界人士，将继续为中日世代友好作出新的更大的贡献。”

丰田章一郎说，这是日中经济协会成立25年来第23次派遣访华。访华团对中国经济建设取得的成就留下了深刻的印象。日本经济团体联合会和日中经济协会希望进一步加强与中国的经济合作。日本经济界期待着李鹏总理对日本的访问，并预祝他访问成功。李鹏还应答人的要求介绍了中国在国有企业改革、环境保护、能源开发等方面的情况。

日本客人是应中国国际贸易促进委员会邀请访华的。

李鹏总理的夫人朱琳、贸促会会长卢晓松、外交部副部长唐家璇、外经贸部副部长刘山在、日本驻华大使佐藤嘉恭、丰田章一郎的夫人丰田博子、日中经济协会名誉顾问河合良一和夫人河合淳子等参加了会见。

中国记协喜迎六十华诞

江泽民李鹏乔石李瑞环等题词祝贺

据新华社北京11月3日电 在中华全国新闻工作者协会(简称中国记协)六十华诞前夕，江泽民、李鹏、乔石、李瑞环、刘华清、荣毅仁等党和国家领导人分别为中国记协题词祝贺。

江泽民同志的题词是：“建设一支政治强、业务精、纪律严、作风正的新闻队伍。”

李鹏同志的题词是：“热烈祝贺中国记协六十周年，发展繁荣新闻事业。”

乔石同志的题词是：“坚持实事求是，密切联系群众。”

李瑞环同志的题词是：“着眼人民，跟上时代。”

刘华清同志的题词是：“坚持正确导向，提高引导水平。”

荣毅仁副主席的题词是：“大力发扬党的新闻工作的优良传统。”

中国记协的前身是60年前在上海成立的中国青年记者协会。60年来，特别是党的十一届三中全会以来，中国记协在共产党的领导下，在推动进步的、革命的、新闻工作者坚持新闻宣传的党性原则，坚持解放思想、实事求是，坚持正确的舆论导向，加强新闻队伍建设，密切党和政府同新闻界的联系，促进我国新闻事业发展与繁荣等方面，作出了积极的贡献，发挥了党领导的人民团体的桥梁和纽带作用。

的《我的太阳》，以及刘欢和韦唯分别演唱的《千万次地问》和《爱的奉献》等，呈现出内地歌坛百花争艳的喜人景象；小香玉与希望艺术学校的小演员们表演的豫剧选段《谁说女子不如男》，广州军区战士杂技团的《杂技女子不如男》，广州军区战士杂技团的《杂技女子不如男》，在观众中报以阵阵热烈的掌声。

京九铁路通过国家正式验收

据新华社北京11月3日电 (记者 丛亚平)京九铁路线在全线开通临管运营一年后，今天通过了国家验收委员会的正式验收。

京九线国家验收委员会在经过一个多月星期的全程考察后，对京九铁路的投建过程、设计和施工情况、运营状况给予高度评价。

新华社合肥11月4日电 (记者 周剑虹)据不完全统计，安徽省有近200家工业企业，在产品、制造中不同程度地采用了CAD(计算机辅助设计)技术，并涌现出了一批应用规模大、水平高、效益显著的样板企业。

居全国轻工百强企业前列的合肥荣事达集团公司，自1994年全面应用CAD技术、实施“甩图板”工程以来，自行开发的家电新产品产值率达15.88%，创造直接经济效益3.4亿元。CAD的应用，促进了这个企业技术工作的标准化、规范化，使工程技术人员素质普遍得到提高，并确保了公司主产品顺利通过ISO9001质量认证。我国规模最大的叉车生产厂——合肥叉车总厂，1992年与北京航空航天大学联合编制了《CAD总体方案设计》，使用CAD技术后，每年可节省钢材100吨，钢锭670吨。

安徽是全国CAD技术开发和应用起步较早的省份，经历了起步尝试、蓄势待发和全面启动三个阶段。进入“九五”，又把这项工作列为全省重大科技工程“计算机信息技术应用示范工程”的重要组成部分，并成立了由14家单位共同组成的“安徽省CAD技术推广应用工作协调指导小组”。

目前，安徽省甲、乙级设计院的CAD应用率和覆盖率已分别达到100%和90%，丙、丁级小设计院(室)也分别达到了70%，化工部第三设计院、煤炭部合肥煤炭设计院、机械部第一设计院、省建筑设计院等一批大院还不不同程度地开展了建筑学三维透视图和渲染图绘制等较高层次的CAD应用。

他山石

启事

我处现有5吨货车、油罐车各一部，转让、出租均可。联系电话：9012605 9012606 9012607 9012608 9012609

声明作废

▲东营市黄河酒厂丢失鲁E/02585号农用运输车后牌；▲东营市京东物资实业总公司丢失“东国国用(94)字第002号中华人民共和国国有土地使用证”。

特大好消息

中国体育彩票是国务院批准发行的，经市政府同意，市体委定于11月15日上午9时18分在市邮局(西城)门前举行大规模的销售活动。本次彩票根据销售情况可分期发行。彩票面值2元，中奖符号具有法律效力。当场售券、当场领取。在活动期间，特邀请伟大领袖毛主席的扮演者和大型电视剧《西游记》中孙悟空扮演者现代美猴王六小龄童先生和中国一代滑稽歌王周游先生及大型歌舞团同台助兴义演。为了活跃现场气氛，抛撒大量彩球，彩球内有写好的纸条，有彩电、金项链、自行车、现金200元、100元等纪念品，捡到者将得一份礼品。



奉献者受好运
一步走出工薪层
您含辛茹苦节俭苦积累
莫不如瞬间中奖发大财

彩票揭出桑塔纳车 赛里舍金夏利车 一臂值万金 中奖发财归个人

高奖组大奖群 前所未有 法律公正 当场兑现

快来玩快来摸，25辆桑塔纳和夏利小轿车
体育彩票奖品大 2元中奖桑塔纳
名人现场来义演 彩球落地随便捡

奖项	数量	奖品名称	兑奖符号
一等奖	5名	各得桑塔纳轿车一辆	9,9
二等奖	20名	各得夏利轿车一辆	8,8
三等奖	25名	各得轻骑黑熊太子摩托车一辆	8,8
四等奖	50名	各得改进型豪华木兰摩托车一辆	8,7
五等奖	50名	各得海信牌21英寸彩电一台	7,7
六等奖	200名	各得小神童洗衣机一台	5,5
七等奖	3500名	各得仿山地自行车一辆	8,5 7,5
八等奖	2000名	各得太空被一床	8,2
九等奖	300000名	各得天津加陶洗衣粉一袋	3,1

注：(1)凡中六等奖以上者，凭有效证件领取。
(2)对涂改伪造彩票或使用假币者，交公安机关处理。
(3)广饶、利津、垦利县、河口区参与博彩，凡中五等奖以上者，均报销2人单程车票。
(4)详情见现场公告。
发行时间：97年11月15日上午9时18分。
发行地点：东营市邮电局门前
主办单位：东营市体育运动委员会



声 明

东营市城建监察支队于1997年5月16日经东营市机构编制委员会批准正式成立，下设东城大队、西城大队和河口大队，现已形成一支综合执法的队伍。其主要职能：城市规划监察、市政工程监察、公用事业监察、园林绿化监察、市容环境卫生监察。现东城大队向社会各界郑重声明：

一、凡我队监察人员执勤，一律统一着城建监察标志，并持省建委颁发“城建监察证”上岗执勤。

二、凡我队监察人员执勤，一律为两人以上，发现有单人执勤管理者，任何单位和个人均有权拒绝接受管理。

三、凡我队监察人员执勤均遵照以下执法程序：

①向被管理者行举手礼，并主动出示执法证件。

②向被管理者询问有关情况，并作调查和现场勘验笔录。

③以事实为依据，以法律为准绳，对违法行为依法处罚。罚款均使用省财政部门统一制发的罚款收据，并盖有市建委印章。否则，被管理单位有权拒绝缴纳。

据群众反映，目前某些单位和个人冒我队监察人员，在东城规划区内进行非法的监察活动，严重影响我区正常的城建监察秩序，损害我队城建监察形象。请社会各界给予监督和举报。

举报电话：8332297
特此声明
东营市城建监察支队东城大队 一九九七年十一月一日

喜 讯

告别东营市人民，表爱心。
上海羊毛衫展销会：展销品种繁多、规格齐全，以可靠的质量、新颖的款色、热情的服务、满足不同层次消费者的需求。
决定在11月5日至10日全部商品大减价销售，请勿失良机。

部分商品凭本报再减价20%
展销时间：上午8时至下午5时30分
展销地点：东营市西商业街妇幼购物中心三楼(百货大楼西侧)
展销单位：上海华联羊毛衫总厂